



### CANADÁ: Uma nova rota

Por Bruno Hostil

Essa é a rota do momento para pessoas que desejam aprender um inglês não tão marcado quanto o Americano e nem tão “diferente” quanto o Britânico. Além desses motivos, inúmeros outros tem feito do Canadá a rota principal para brasileiros e milhares de outros povos que desejam um curso rápido de Inglês e algumas regalias que só turistas têm.



A última de nossas alunas a ir para lá foi Gírlândia Matos, que se junta a um grupo de alunos da escola que já pôs os pés nesse país maravilhoso com a bagagem dos livros da Wizard, muita coragem e um investimento financeiro que se mostra alcançável dentro das flexibilidades apresentadas por agências especializadas nesse tipo de Intercâmbio.

Segundo a mesma, as despesas com o pré-viagem (passagens aéreas, agência e documentação) chegam a seis mil reais. Os vôos em si chegam a desanimar. Naves da empresa Air Canada não saem de Salvador, obrigando o estudante a pegar um vôo direto em São Paulo ou Rio, e, no caso dela, ainda outro em Toronto para Vancouver, o lugar escolhido por ela.

Choques culturais, deslumbramentos e algumas curiosidades não poderiam faltar: *“Apesar de ser um país cheio de estrangeiros, lá você vê as coisas funcionarem. Se você jogar um chiclete no chão é multado, se atravessar fora da faixa é multado... O transporte público é um pouco caro, mas você pode optar por pagar num cartão que fica entre 80 e 120 CAD a depender da zona e pode circular por todo o lugar sem pagar nenhum valor adicional usando os transportes coletivos quantas vezes quiser. Lá você anda com celular na mão, tablet no ônibus, sai da balada a 1h e volta para casa de ônibus sem medo... Nenhum menor consegue comprar bebida ou entrar em balada, não adianta insistir. As leis são bem rígidas em relação a isso.. Vancouver foi por duas vezes eleita a melhor cidade para se viver no mundo e ano passado ficou em segundo lugar.*

Quanto a importância da Wizard na sua preparação Gil foi bem clara: *“Apesar de só ter feito um livro antes de viajar não tive tanta dificuldade”.* Quanto às dicas, ela também dá algumas importantíssimas: *“Tente concentrar matérias maiores pela manhã como as de conversação. As ligadas a Grammar são menores, deixe para a tarde. Evite grupos com muitos brasileiros. Quando você está em grupos de diferentes países, você é obrigado a falar inglês. Evite ir no período de férias do Brasil, parece que todo brasileiro decide fazer intercâmbio nesse momento... Você não vai conseguir ‘fugir’ deles, portanto se policie e fale o máximo de inglês possível, mesmo dentro desses grupos. A escolha da agência também é muito importante, pois ela que te dará suporte caso você precise.”*

Enfim, esperamos que com essas dicas vocês se decidam logo e corram para aproveitar o país que tem virado a rota oficial do estudante de Língua Inglesa, antes que comece o período de férias do brasileiro de novo (rsrsrs). XD

### CALENDÁRIO

- 12/10 – N. Sra. Aparecida e Dia das Crianças
- 15/10 – Dia do Professor
- 31/10 – Halloween

### HAPPY BIRTHDAY TO YOU!!

- 1/10 – Sheila Freitas
- 2/10 – Rosane Lima
- 3/10 – Ever Santana, Isabela de Santana, Mariela Oliveira
- 5/10 – Robson Arcanjo
- 9/10 – Juan Carlo Saad, Luís Araújo
- 10/10 – Davi Gonçalves, Jacira Muricy
- 11/10 – Roseli Coutinho
- 14/10 – Maiara Correia, Ticyana Melo
- 15/10 – Flávia Quirino, Rafael Veloso
- 17/10 – Rosângela da Hora
- 19/10 – Raphael Leite
- 23/10 – Jonas Gomes
- 24/10 – Samuel Marchezi
- 25/10 – Ivana Gomes
- 31/10 – Paulo Jhames Almeida

### TEACHER'S DAY

Por Luiz Garrido

In many countries, Teachers' Days are intended to be special days for the appreciation of teachers; World Teachers' Day is celebrated across the world on October 5. Ever since the importance of teachers has been recognized by UNESCO, by adopting the “Recommendation concerning the status of teachers”, World Teachers' Day has been celebrated annually. This includes celebrations to honor the teachers for their special contribution in a particular field area or the community in general.

#### History

The idea of celebrating Teacher's Day took ground independently in many countries during the 20th century; in most cases, they celebrate a local educator or an important milestone in education (for example, Argentina celebrates Domingo Faustino Sarmiento's death on September 11 since 1915, while India celebrates Dr. Sarvepalli Radhakrishnan's birthday on September 5 since 1962). These two factors explain why almost all countries celebrate this day on different dates, unlike many other International Days.

Country	Date of Teacher's Day
Australia	Last Friday in October
Brazil	October 15
New Zealand	October 29
United States	National Teacher's Day is on Tuesday during Teacher Appreciation Week, which takes place in the first full week of May (May 3, 2011).

### FLYING HIGHER

Parabéns para os que estão um estágio mais próximos de atingir seus objetivos!

- Arnon Rocha **Alemão 4**
- Nivaldo Júnior **Alemão 4**
- Ever Laion **Book 4**

### SE LIGUE!

Parabéns ao Kids e Teens envolvidos na II Gincana da Solidariedade! Essa galera arrecadou **115kg de alimento e 64 itens de limpeza**. Valeu, Galera!

### EXTRA!!

Parabéns para o aluno **Gabriel Pereira** (Teens 1) por ter melhorado seu desempenho em Inglês na escola e atingido conceito A em todos os critérios.  
**We are proud of you!**

## COMO SE DIZ EM INGLÊS?

Por Carla Souza

Todos nós já nos perguntamos como dizer alguma expressão corriqueira em inglês em nosso dia a dia. Abaixo, seguem algumas delas:



→ **Só por curiosidade** – *Just out of curiosity.*

Ex: *Just out of curiosity, why are carrots more orange than oranges are?*

(Só por curiosidade, por que cenouras são mais laranjas que laranjas?)

→ **Bem feito** – *It serves you right.*

Ex: *It serves you right! You are so nosy!*

(Bem feito! Você é tão intrometido!)

→ **Como eu estava dizendo...** – *As I was saying...*

Ex: *As I was saying, he had thought he had the right to do that.*

(Como estava dizendo, ele achou que tinha o direito de fazer aquilo.)

## TREN ECOLÓGICO DE LA SELVA

Por Ofélia Urquiza

Es el medio de transporte para los visitantes dentro del área Cataratas del Parque Nacional Iguazú, cerca de Puerto Iguazú. Propulsado a gas, posee un bajo impacto ambiental y transporta a los turistas desde el Centro de Visitantes hasta la Estación Cataratas y la Estación Garganta (en plena Garganta del Diablo).

Tiene una capacidad de transporte entre 120 a 150 pasajeros por cada formación, y su velocidad no supera los 20 kilómetros por hora. Además, posee en cada uno de sus vagones facilidades para personas discapacitadas.



Teléfonos: Concesionario del Área Cataratas del Parque Nacional Iguazú. Tel: (03757) 491466/67/69/70.

Quer participar? Envie sua sugestão de pauta, depoimento ou opinião para [wiznewssalvador@wizardsalvador.com.br](mailto:wiznewssalvador@wizardsalvador.com.br). Comentários são sempre bem vindos!

## A difusão da língua alemã DER DEUTSCHEN SPRACHE IN DER WELT

Por Tatiana Ormundo



A língua alemã é falada em praticamente todos os cantos do mundo. É a língua oficial da Alemanha, da Áustria e de Liechtenstein. Além disso é falado na maior parte da Suíça, em Luxemburgo, na região italiana do Tirol Meridional, no voivodato

polaco de Opole (*Oppeln*), em algumas comunidades dos cantões orientais da Bélgica, em partes da Romênia e nas regiões francesas da Alsácia (*Elsass*) e Lorena (*Lothringen*). Existem minorias de língua alemã em vários países da Europa Oriental, incluindo Rússia, Hungria, República Checa, Eslováquia, Polônia, Romênia, Lituânia, e a Eslovênia.

A língua alemã é mais comumente encontrada na Europa, mas não é só de europeus que sobrevive *Der Deutschen Sprache*. Africanos e americanos também compartilham da língua dos grandes músicos como Mozart, Bach, Beethoven, Strauß e outros. Como consequência da migração dos povos ou da *Völkerwanderung*, assim como da colonização e do comércio o idioma alemão passou a ser falado por vários povos e devido ao isolamento físico de algumas regiões várias delas desenvolveram dialetos bem distintos.

Aqui no Brasil podemos encontrar Germanofalantes em cidades como Pomerode, Jaraguá do Sul, Brusque, Teutônia, Rolândia, Marechal Cândido Rondon, Santa Cruz do Sul e Campos do Jordão.

Fonte: <http://pt.wikipedia.org/>

## COMIDAS TÍPICAS DA FRANÇA Parte II

Por Luciana Barros

Entre os pratos principais, os mais famosos são os Sole Meunière (Linguado frito com manteiga derretida), Quenelles de Brochet (Bolinho de peixe e molho cremoso), Coquilles St Jacques (Vieiras cozidas com um pouco de manteiga), Hachis parmentier (Carne moída com purê de batatas), Noisettes d' agneau (Costeletas de carneiro com cogumelos e ervas), Bifteck au poivre (Filé com molho de pimenta), Blanquette de Veau (Cozido de vitela com ovos e creme), Magret de Canard (Peito de pato), Côte de porc (Costeleta de porco), Ris de veau (Moleja de vitela) e o Coq au vin (Galo cozido com molho de vinho tinto, ervas, alho e cogumelos).



Muitos restaurantes servem os menus do dia, onde os pratos podem ficar bem mais baratos. Os mais comuns são os legumes crus (Crudités), tomates com molho vinagrete (Salade de tomates), escargot com manteiga ao alho (Escargots à la bourgvignonne), pernas de rã com manteiga ao alho (Cuisses de grenouilles), cozido de enguia e carpa (Matebolete d' anguilles et de carpe), galinha da guiné assada (Pintade rôite garnie) e pequenas linguças (Andouillettes).

As sobremesas são um pecado, mas pecado maior é não aproveitá-las. Entre as mais comuns, destacam-se as Tarte aux myrtilles (Tortas de blueberry), Pêche melba (Pêssegos com sorvete e calda de framboesa), Crème caramel (Creme à base de leite, açúcar e ovos com calda de caramelo), Ile flottante (Suspiros com creme à base de leite, açúcar e ovos), Crêpes Flambées (Crepes flambadas no licor) e Gâteau St Honoré (Bolo de chocolate).

Os queijos são bem variados, produzidos com leite de cabra, vaca e ovelha e devem ser comidos com pão utilizando o garfo e a faca.

